

সুনান আবূ দাউদ (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৫০৬৭ ৩৭/ নিদ্রা সম্পর্কীয় (کتاب النوم) পরিচ্ছেদঃ ৩৩. দাস-দাসীর হক সম্পর্কে।

باب فِي حَقِّ الْمَمْلُوكِ

আরবী

حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنِ الْمَعْرُورِ بْنِ سُويْد، قَالَ رَأَيْتُ أَبَا ذَرِّ بِالرَّبَدَةِ وَعَلَيْهِ بُرْدٌ غَلِيظٌ وَعَلَى غُلاَمِهِ مِثْلُهُ قَالَ فَقَالَ الْقَوْمُ يَا أَبَا ذَرِّ لَوْ كُنْتَ رَأَيْتُ أَبَا ذَرِّ بِالرَّبَدَةِ وَعَلَيْهِ بُرْدٌ غَلِيظٌ وَعَلَى غُلاَمِهِ مِثْلُهُ قَالَ الْقَوْمُ يَا أَبَا ذَرِّ لَوْ كُنْتُ اللَّذِي عَلَى غُلاَمِكَ قَوْبًا غَيْرَهُ . قَالَ أَخُذْتَ النَّذِي عَلَى غُلاَمِكَ قَوْبًا غَيْرَهُ . قَالَ أَبُو ذَرِّ إِنِّي كُنْتُ سَابَبْتُ رَجُلاً وَكَانَتْ أُمُّهُ أَعْجَمِيَّةً فَعَيَّرْتُهُ بِأُمِّهِ فَشَكَانِي إِلَى رَسُولِ فَقَالَ أَبُو ذَرِّ إِنِّي كُنْتُ سَابَبْتُ رَجُلاً وَكَانَتْ أُمُّهُ أَعْجَمِيَّةً فَعَيَّرْتُهُ بِأُمِّهِ فَشَكَانِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم فَقَالَ " يَا أَبَا ذَرِّ إِنَّكَ امْرُقُ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ " . قَالَ " إِنَّهُمْ إِخْوَانُكُمْ فَبِيعُوهُ وَلاَ تُعَذِّبُوا خَلْقَ اللَّهِ " . فَالَ " إِنَّهُمْ إِخْوَانُكُمْ فَضِيَّاكُمُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ فَمَنْ لَمْ يُلاَئِمْكُمْ فَبِيعُوهُ وَلاَ تُعَذِّبُوا خَلْقَ اللَّهِ " .

বাংলা

৫০৬৭. উছমান ইবন আবৃ শায়বা (রহঃ) মারর ইবন সুপ্তায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেনঃ একদা আমি আবৃ যার (রাঃ)-কে রাব্যা নামক স্থানে মোটা চাদর গায়ে দিয়ে বসে থাকতে দেখি এবং এ সময় গোলামের গায়ে সেরপ চাদর ছিল। তখন কাওমের লোকেলা বলেঃ হে আবৃ যার! তুমি যদি তোমার গোলামের চাদরটা নিতে তবে তোমার এক জোড়া চাদর হতো এবং তুমি তোমার চাকরকে অন্য চাদর কিনে দিতে! তখন আবৃ যার (রাঃ) বলেনঃ আমি একবার এক ব্যক্তিকে গালি দেই, যার মা ছিল আজমী, আর আমি তার মায়ের নাম নিয়ে গাল-মন্দ করি। তখন সে আমার বিরুদ্ধে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে অভিযোগ করে। তখন নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেনঃ হে আবৃ যার! তুমি এমন ব্যক্তি, যার থেকে জাহিলী যুগের গন্ধ আসছে! এরপর তিনি বলেনঃ এরা তোমাদের ভাই। আল্লাহ্ তোমাদেরকে তাদের উপর ফ্যীলত দান করেছেন। কাজেই এদের মাঝে যাদের সাথে তোমাদের বনিবনা না হয়, তাদের বিক্রি করে দাও। তোমরা আল্লাহ্র সৃষ্টিকে কষ্ট দেবে না।

English

Ma'rur b. Suwaid said:



I saw Abu Dharr at Rabadhah. He was wearing a thick cloak, and his slave also wore a similar one. He said: the people said: Abu Dharr! (it would be better) if you could take the cloak which your slave wore, and you combined that with, and it would be a pair of garments (hullah) and you would clothe him with another garment. He said: Abu Dharr said: I abused a man whose mother was a non-Arab and I reviled him for his mother. He complained against me to the apostle of allah (May peace be upon him). He said: Abu Dharr! You are a man who has a characteristic of pre-Islamic days. He said: they are your brethren; Allah has given you superiority over them; sell those who do not please you and do not punish Allah's creatures.

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ মা'রার ইবনু সুওয়াইদ (রহঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন